



ДОГОВОР ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

след проведена процедура по чл.14 ал.4 от ЗОП чрез Публична покана с предмет „Избор на изпълнител за закупуване и доставка на два броя фабрично нови автомобили за нуждите на Русенски университет „Ангел Кънчев“ по две обособени позиции“

Днес, 14.08. 2015 г. в гр. Русе, се подписа настоящият договор между:

1. **РУСЕНСКИ УНИВЕРСИТЕТ "АНГЕЛ КЪНЧЕВ"**, ЕИК: 000522685, със седалище и адрес на управление гр. Русе, ул. "Студентска" № 8, представляван от чл.-кор. проф. д-н Христо Иванов Белоев, ДНС, mult – Ректор и Яна Кралева Пангелеева – главен счетоводител, наричан за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна,
- и
2. **„ЕС ТРАНС“ ООД**, ЕИК: BG827105916, със седалище и адрес на управление гр. Русе 7013 бул. „Липник“ № 62 А, представляван от Емил Йорданов Цветков, в качеството му на Управител, и определен за изпълнител по **Обособена позиция №1** от поръчката след проведена процедура по чл.14 ал.4 от ЗОП чрез Публична покана (уникален код на публичната покана в Портала за обществени поръчки № ...), при условията на глава "Осма" А от ЗОП, наричан по-долу за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ** от друга страна,

СЕ СКЛЮЧИ НАСТОЯЩИЯ ДОГОВОР ЗА СЛЕДНОТО:

І. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

- Чл. 1. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема срещу възнаграждение в срока на договора да извърши по **Обособена позиция №1** от поръчката с предмет „Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил, която обхваща:
1. Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил, марка Nissan, модел NOTE, цвят Бял;
 2. Осигуряване на пълно гаранционно обслужване на доставения автомобил по т. 1 в рамките на гаранционния срок по чл. 3, ал. 2, считано от датата на подписване на приемо-предавателния протокол по чл. 8, ал. 1 от договора.
- (2) При изпълнение на предмета на поръчката по чл.1 от договора, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** следва да се съобрази с условията на договора и изготвените от него оферта (Приложение № 1), техническа оферта (Приложение № 2) и ценова оферта (Приложение № 3), които са неразделна част от договора.

ІІ. ЦЕНА И ОБЩА СТОЙНОСТ. УСЛОВИЯ И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

- Чл. 2. (1)** Страните се договарят общата стойност на автомобила, предмет на доставка, да бъде в размер на 24 480,00 лева без ДДС (словом: Двадесет и четири хиляди четиристотин и осемдесет лева и нула стотинки), или 29 376,00 лева с ДДС (словом: Двадесет и девет хиляди триста седемдесет шест лева и нула стотинки) съгласно Предлаганата цена на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, и включва всички разходи по изпълнението на доставката.
- (2) Посочената в ал. 1 цена включва: стойност на доставка; транспортни разходи франко адреса, посочен от Възложителя; гаранционна поддръжка; гаранцията за качество, съгласно техническите изисквания на Възложителя за предлагания автомобил; дължимите вносни мита, данъци и такси.
- (3) В случай на увеличение на такси, данъци или ДДС, чрез промяна на нормативни актове, след сключването на този договор, но преди заплащане от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на цената по



ал. 1, последната се увеличава с размера на настъпилото увеличение.

- (4) Общата стойност от ценовата оферта на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, представляваща неразделна част от настоящия договор, е фиксирана и крайна за срока на договора и не подлежи на промяна.
- (5) Всички дължими плащания по настоящия договор се извършват в български лева. Плащанията се извършват от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** с преводно нареждане по следната банкова сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:
IBAN: BG68UBBS80021004346540
BIC: UBBSBGSF ;
Банка: ОБЕДИНЕНА БЪЛГАРСКА БАНКА АД;
град/клон/офис: Русе
- (6) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща общата цена по чл. 2, ал. 1 в срок до 7 (седем) работни дни, считано от датата на подписването от упълномощени лица на двустранен приемо-предавателен протокол, след проверка за: отсъствие на явни недостатъци, окомплектовката на доставката, представяне на документите, посочени в чл. 4, ал.4, и съответствие на автомобила с техническите спецификации, представени в офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.
- (7) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да издаде и да представи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** фактура за извършената доставка, в срок до 3 (три) работни дни, считано от датата на подписване на приемо-предавателния протокол по чл. 8, ал. 1, респ. протокол по чл. 8, ал. 2.
- (8) Срокът за плащане по чл.2, ал.1 се спира, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** бъде уведомен, че фактурата му не може да бъде платена, тъй като сумата не е дължима поради липсващи и/или некоректни придружителни документи или наличие на доказателства, че разходът не е правомерен. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** трябва да даде разяснения, да направи изменения или представи допълнителна информация в срок от 5 дни след датата на уведомяване за това. Периодът за плащане продължава да тече от датата, на която **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** получи правилно оформена фактура или необходимите разяснения, корекции и допълнителна информация.
- (9) **Възложителят** не заплаща суми за непълно и/или некачествено извършена от **Изпълнителя** доставка преди отстраняване на всички недостатъци, установени с двустранен писмен протокол. Отстраняването на недостатъците е за сметка на **Изпълнителя**.

III. СРОК, МЯСТО, НАЧИН ЗА ДОСТАВКА

- Чл. 3. (1) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** следва да достави *автомобили* до франко склада на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на адрес: Русенски университет „Ангел Кънчев, ул. „Студентска“ № 8 в срок до 30 (словом: тридесет) дни, считано от датата на подписването на този договор. Датата на подписване е датата, посочена в деловодния номер на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, поставен на стр. 1 от настоящия договор.
- (2) Гаранционният срок на автомобила е 60 (словом: шестдесет) месеца или пробег 150 000 км. в зависимост от това, кое от условията настъпи първо., в зависимост от това, кое от събитията настъпва първо, считано от датата на подписване на приемо-предавателния протокол по чл. 8, ал. 1.

IV. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

- Чл. 4. (1) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да достави автомобила, предмет на настоящия договор, отговарящ на техническите параметри, представени в „Техническото предложение“ в офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.
- (2) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да изпълни задълженията си по договора и да упражнява всичките си права, с оглед защита интересите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.
- (3) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да уведоми писмено **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, че автомобила е доставен и може да бъде приет от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** по реда на чл. 8, ал. 1. Уведомлението се изпраща до **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** най-късно в деня, следващ доставката на автомобила до склада на **Изпълнителя**.



- (4) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предаде на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** необходимата документация, в т.ч. документи за платени други данъци, такси, фактури и приемо-предавателни протоколи, както и инструкция за експлоатация на доставения автомобил на български език, сертификати за съответствие, сервисна книжка, паспорт или друг документ от производителя, съдържащ технически данни и характеристики на автомобила.
- (5) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да достави автомобила окомплектован, съгласно изискванията на производителя, с комплект ключове, резервна гума, комплект инструменти за смяна на гуми и др.
- (6) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да извършва пълно сервисно обслужване на автомобила в рамките на гаранционния срок, при условията и сроковете на този договор. В случай, че участникът не разполага със сервисна база разположена в град Русе, транспортните разходи за сервизиране и технически прегледи са за негова сметка за срока на гаранционно обслужване на автомобила.
- (7) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да влага по време на гаранционния срок и при извършване на сервисно обслужване само оригинални резервни части, материали и консумативи. Предлагащата отстъпка в проценти от цената на всички резервни части, материали и консумативи, вложени по автомобила по време на сервисното им обслужване – е 5 %.
- (8) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предаде автомобила на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, като в периода от подписване на приемо-предавателния протокол по чл. 8, ал. 1, респ. по чл. 8, ал. 2, до приемането им от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, се задължава да полага за автомобила грижата на добър търговец.

Чл. 5. (1) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има право да получи цената по договора, съгласно определения в чл. 2 от договора начин на плащане.

V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

- Чл. 6.** (1) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да заплати общата цена по чл. 2, ал. 1 от този договор, съгласно условията и по начина, посочен в него.
- (2) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да приеме доставката по реда на чл. 8, ал. 1, предмет на договора, ако отговаря на договорените изисквания, в срок до 7 (седем) работни дни след представени от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** фактура за извършената доставка, и подписан приемо-предавателния протокол по чл. 8, ал. 1, респ. протокол по чл. 8, ал. 2.
- (3) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да иска от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да изпълни доставката на автомобила, предмет на договора, качествено, в срок и без отклонения.
- (4) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава в деня на приемане на автомобила с протокол по чл. 8, ал. 1, респ. протокол по чл. 8, ал. 2, да застрахова автомобила за своя сметка със следните застраховки: „Гражданска отговорност“ и „Каско“.

Чл. 7. (1) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да получи от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** доставката на заявения автомобил, предмет на настоящия договор в срок, с качество и в съответствие с представената от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** оферта и изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

- (2) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да прави проверка относно изпълнението на договора, без с това да пречи на неговото изпълнение.
- (3) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право на рекламация на доставения по договора автомобил, за количествени и качествени несъответствия по условията на договора.

VI. ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ НА АВТОМОБИЛИТЕ

Чл. 8. (1) Предаването и приемането на автомобила, предмет на договора, се извършва с двустранен приемо-предавателен протокол, подписан от упълномощени лица, след проверка за: отсъствие на явни недостатъци, окомплектовката на доставката, представяне на документите, посочени в чл. 4, ал. 4, и съответствие на автомобила с техническите спецификации, представени в офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.



- (2) При констатиране на явни недостатъци, липси относно окомплектовката на автомобила и документите и/или несъответствие на автомобила с техническите спецификации, представени в офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да откаже да подпише приемо-предавателен протокол. В тези случаи, страните подписват двустранен протокол, в който се описват констатираните недостатъци, липси и/или несъответствия, и се посочва срокът, в който същите ще бъдат отстранени. След отстраняване на недостатъците, липсите и/или несъответствията, страните подписват двустранен приемо-предавателен протокол за приемане на доставката.
- (3) Собствеността и риска върху автомобила преминава от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** върху **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** от датата на приемането му, вписана в приемо-предавателния протокол по ал. 1, респ. по ал. 2.
- (4) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** получава окомплектования, съгласно изискванията на производителя автомобил, заедно с документите по чл. 4, ал.4, което се отразява в протокол по чл.8, ал.1 от договора, подписан от упълномощени лица, който е основание за извършване на плащане на доставката.

VII. ГАРАНЦИОНЕН СРОК И СЕРВИЗНО ОБСЛУЖВАНЕ НА АВТОМОБИЛА

- Чл. 9.** (1) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава в рамките на гаранционния срок да поема разходите по подмяна на дефектиралите части и/или повреди, които условията на гаранцията покрива, съгласно гаранционните условия, представени в офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**. Гаранцията не се отнася за части и агрегати, не упоменати в гаранционните условия на автомобила.
- (2) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава с настоящия договор, да осигури на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** пълно сервизно обслужване на доставения автомобил в гаранционния срок посочен в чл. 3, ал. 2, считано от датата на подписване на протокола по чл. 8, ал. 1.
 - (3) Сервизното обслужване на автомобила при нормални условия на работа следва да се извършва на всеки 30 000 (тридесет хиляди хиляди километри или на 12 (дванадесет) месеца, в зависимост от това, кое от условията настъпи първо, съгласно изискванията на производителя.
 - (4) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да извършва сервизно обслужване на автомобила само в сервизната база/бази, посочена в неговата оферта.
 - (5) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава с настоящия договор, да извършва с предимство сервизно обслужване на автомобила на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** по време на целия гаранционен период, в срок не по-късно от 1 (един) работен ден от постъпване на заявка за обслужване от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

VIII. НЕУСТОЙКИ

- Чл. 10.** (1) При забава на плащане, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** дължи неустойка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в размер на 0.1 % от стойността на забавеното плащане за всеки просрочен ден, но не повече от 10 % от тази стойност.
- (2) При забавено изпълнение на задължения по договора от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, същият заплаща на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** неустойка в размер на 0.1 % от сумата по чл. 2, ал. 1, изр. 1 за всеки просрочен ден, но не повече от 10 % от тази сума.
 - (3) При забавено изпълнение, продължило повече от 20 (двадесет) календарни дни, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да прекрати едностранно договора, без да дава допълнителен срок за изпълнение, като освен неустойката за забава, има право и на неустойка за неизпълнение в размер на 10 % от общата цена по чл. 2, ал. 1, изр. 1 на договора.
 - (4) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да претендира обезщетение за нанесени вреди и пропуснати ползи по общия ред, в случай, че същите превишават размера на уговорените в договора неустойки.

IX. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА



- Чл. 11.** (1) Договорът може да бъде прекратен по взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма.
- (2) При виновно неизпълнение на задължения на една от страните, извън случая по чл. 10, ал. 3, договорът може да бъде прекратен от изправната страна с 20 (двадесет) дневно писмено предизвестие до неизправната страна.

Х. ФОРСМАЖОРНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА

- Чл. 12.** (1) Когато неизпълнението на този договор се дължи на възникването на непреодолима сила, изпълнението на задълженията по него на всяка от страните се спира за времето на действието на непреодолимата сила.
- (2) Непреодолима сила е непредвидено или непредотвратимо събитие от извънреден характер като пожар, наводнение или друго природно бедствие, както и стачки, саботаж, бунтове, граждански вълнения, състояние на война, ембарго и др., възникнало след подписването на настоящия договор.
- (3) Страната, която не може да изпълни задълженията си по този договор поради непреодолима сила, не носи отговорност. Същата е длъжна в срок до 7 (седем) работни дни писмено да уведоми другата страна за възникването на това обстоятелство и за евентуалните последици от него за изпълнението на договора. В случай, че не изпрати такова известие, страната дължи обезщетение за вредите от това.

ХІ. СПОРОВЕ

- Чл.13.** (1) Възникналите през времетраенето на договора спорове и разногласия между страните се решават чрез преговори между тях. Постигнатите договорености се оформят в писмена форма и се превръщат неразделна част от договора.
- (2) В случай на непостигане на договореност по предходната алинея, всички спорове, породени от този договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени от или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, неизпълнение или прекратяване ще бъдат разрешавани според българското законодателство.

ХІІ. СЪОБЩЕНИЯ

- Чл.14.** (1) Всички съобщения, предизвестия и нареждания, свързани с изпълнението на този договор и разменяни между ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, са валидни, когато са изпратени по пощата (с обратна разписка), по факс, електронна поща или предадени чрез куриер срещу подпис на приемащата страна и са подписани от упълномощените представители на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.
- (3) За дата на съобщението се смята:
- датата на предаването – при ръчно предаване на съобщението;
 - датата на пощенското клеймо на обратната разписка - при изпращане по пощата;
 - датата на приемането – при изпращане по телефакс или телекс.
- (4) За валидни адреси за приемане на съобщения и банкови сметки, свързани с настоящия договор се смятат:

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

„ЕС ТРАНС” ООД

Адрес: гр. Русе 7013

Бул. „Липник”, № 62 А

Лице за контакт: Емил Цветков, длъжност: Управител

Тел./Факс: 0888 20 88 58; 082 84 74 22

Е-mail: office@estrans.net

Банкова сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

IBAN: BG68UBBS80021004346540

BIC: UBBSBGSF ;

Банка: ОБЕДИНЕНА БЪЛГАРСКА БАНКА АД;



ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

Русенски университет „Ангел Кънчев“

Адрес: гр. Русе, 7017

Ул. „Студентска“ №8

Лице за контакт, телефон, електронна поща:

1. Валерий Гегов – Пом.-Ректор тел. 082/888 452; моб. тел. 0888 987 565; e-mail: gegov@uni-ruse.bg
2. Зорница Дочева – Административен специалист по планиране и изпълнение на договори, писмено по електронна поща (e-mail): zdocheva@uni-ruse.bg, или с препоръчано писмо на адрес: Русенски университет „Ангел Кънчев, гр. Русе, ул. Студентска №8, кабинет 1.327.

(5) При промяна на данните по чл.14, ал.4 от настоящия договор, съответната страна е длъжна да уведоми другата в тридесетдневен срок от промяната.

(6) Когато някоя от страните е променила адреса си, без да уведоми за новия си адрес другата страна, съобщенията ще се считат за надлежно връчени и когато са изпратени на стария адрес

(7) В срок до 3 (три) работни дни от подписването на договора, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** си разменят списъци с лицата, упълномощени да ги представляват при изпълнение на задълженията им по настоящия договор и да подписват предвидените в договора документи (протоколи, уведомления и др.).

ХИЛ. ОБЩИ И ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Чл.15. (1) Договорът влиза в сила от датата на подписването му от двете страни и е със срок на действие (.....) дни.

(2) Договорът може да бъде изменен при условията на чл. 43 ал. 2 от ЗОП.

Приложената към договора оферта и придружаващите я документи са неразделна част от същия. Настоящият договор, състоящ се от 6 (шест) страници и 5 (пет) приложения, се състави в три еднообразни екземпляра - един за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и два за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

Приложения:

1. Приложение № 1 Оферта на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по обособена позиция №1;
2. Приложение № 2 Техническа оферта на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по обособена позиция №1;
3. Приложение № 3 Ценова оферта на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по обособена позиция №1
4. Приложение №4 Декларация за липса на обстоятелства по чл.47, ал.5 от ЗОП от представляващ ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.
5. Приложение №5: Удостоверителен документ за липса на обстоятелствата по чл. 47 ал. 1 т. 1 от ЗОП (Удостоверение за съдимост на лицето (лицата), представляващо (и) ИЗПЪЛНИТЕЛЯ);

ОГОВАРЯЩИ:

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

РУ "АНГЕЛ КЪНЧЕВ"

РЕКТОР:

/чл.-кор. проф. д-н Христо Белчев, ДНС, mult /

Гл. счетоводител:

/Яна Краева/

Съгласувал:

/адв. Ралица Варанка /

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

ФИРМА: „ЕСТРАНС“

УПРАВИТЕЛ:

/Емил Цветков/



До
Русенски университет „Ангел Кънчев“
ул. "Студентска" №8, гр. Русе
Р. България

ОФЕРТА

за участие в процедура по чл.14, ал.4 от ЗОП с предмет: „Избор на изпълнител за закупуване и доставка на два броя фабрично нови автомобили за нуждите на Русенски университет „Ангел Кънчев“ по две обособени позиции“

По

Обособена позиция №1: „Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил“.

От „ЕС ТРАНС“ ООД - Русе

със седалище и адрес на управление: Русе 7013, бул. „Липник“ № 62 А. ЕИК – BG827105916,

Представяван от Емил Йорданов Цветков в качеството му на Управител,

адрес за кореспонденция : Русе 7013, бул. „Липник“ № 62 А

лице за контакти: Емил Цветков, Длъжност: Управител.

Телефон 082 84 74 84; моб. Тел. 0888 20 88 58; Факс: 082 84 74 22; E-mail: office@estrnas.net

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

1. След проучване и запознаване с публикуваната в електронната страница на АОП от Русенски университет „Ангел Кънчев“ Публична покана и с условията за участие съгласно публикуваната на профила на купувача документация за участие, **с настоящото Ви представяме нашата оферта за участие в обявената от Вас процедура по Обособена позиция №1 с предмет: „Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил.**
2. Предлагащата от нас оферта по предмета на поръчката е следната:
 - 2.1. Предлагаме да доставим **1 (един) брой фабрично нов автомобил за нуждите на „Русенски университет“, марка NISSAN, модел NOTE, с цвят бял, отговарящ на техническите параметри, представени в „Техническо предложение за изпълнение на поръчката“** в офертата ни.
 - 2.2. Доставката на автомобила ще извършим до франко склад на Възложителя, посочен в документацията за участие, на адрес: **гр. Русе, ул. „Студентска“ № 8;**
3. Ще изпълним поръчката съгласно условията, посочени в документацията за участие и в съответствие с приложените към настоящата оферта и неразделна част от нея „Техническо предложение“ и „Ценово предложение“.



4. Запознати сме с проекта на договор за възлагане на обществената поръчка, приемаме го без възражения и ако бъдем определени за изпълнител, ще сключим договора в законоустановения срок.
5. С подаване на настоящата оферта направените от нас предложения и поети ангажменти са валидни за срок от 90 (деветдесет) календарни дни, считано от крайния срок за получаване на офертите.
6. Задължаваме се да уведомим писмено възложителя, че автомобила е доставен и може да бъде приет от възложителя по реда на чл. 8, ал. 1 от проекта на договор. Уведомлението ще изпратим до възложителя, най-късно в деня, следващ доставката на автомобила до склада на Изпълнителя.
7. Задължаваме се да предадем необходимата документация, в т.ч. документи за платени други данъци, такси, фактури и приемо-предавателен протокол. Също така, ще предоставим инструкция за експлоатация на доставения автомобил на български език, сертификати за съответствие, сервизна книжка, паспорт или друг документ от производителя, съдържащ технически данни и характеристики на автомобила.
8. Задължаваме се да доставим автомобила, окомплектован, съгласно изискванията на производителя с комплект ключове, резервна гума, комплект инструменти за смяна на гуми и др.
9. За целите на договора определяме следните лица за контакти: Емил Йорданов Цветков.
10. За целите на договора, уведомяването, отправено до нас, ще се извършва писмено по: факс: 082 84 74 22. ; електронна поща (e-mail): office@estrans.net ; или с препоръчано писмо на адрес: Русе 7013, бул. „Липник” № 62 А.
11. Предлагащата цена за доставката на автомобила по предмета на поръчката е представена в **Ценово предложение (Образец № 3-1)**.

Към настоящата оферта Ви прилагам списък /свободен текст/ на всички изискуеми от възложителя документи, описани в документацията за участие – **подписани и подпечатани** от представляващия участника.

Правно обвързващ подпис:

Дата

16.06.2015 г.

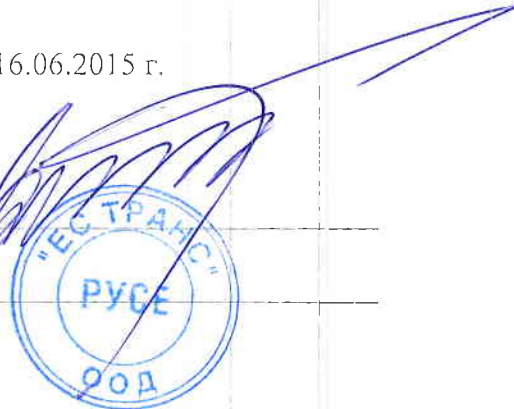
Име и фамилия

Емил Цветков

Подпис на упълномощеното лице

Длъжност

Управител





До
Русенски университет „Ангел Кънчев“
ул. "Студентска №8, гр. Русе
Р. България

ОФЕРТА

за участие в процедура по чл.14, ал.4 от ЗОП с предмет: **„Избор на изпълнител за закупуване и доставка на два броя фабрично нови автомобили за нуждите на Русенски университет „Ангел Кънчев“ по две обособени позиции“**

По

Обособена позиция №1: „Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил“.

От **„ЕС ТРАНС“ ООД - Русе**

със седалище и адрес на управление: Русе 7013, бул. „Липник“ № 62 А, ЕИК – BG827105916,

Представяван от Емил Йорданов Цветков в качеството му на Управител,

адрес за кореспонденция : Русе 7013, бул. „Липник“ № 62 А

лице за контакти: Емил Цветков, Длъжност: Управител,

Телефон 082 84 74 84; моб. Тел. 0888 20 88 58; Факс: 082 84 74 22; E-mail: office@estrnas.net

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

1. След проучване и запознаване с публикувана в електронната страница на АОП от Русенски университет „Ангел Кънчев“ Публична покана и с условията за участие съгласно публикуваната на профила на купувача документация за участие, **с настоящото Ви представяме нашата оферта за участие в обявената от Вас процедура по Обособена позиция №1 с предмет: „Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил.**
2. Предлаганата от нас оферта по предмета на поръчката е следната:
 - 2.1. Предлагаме да доставим **1 (един) брой фабрично нов автомобил за нуждите на „Русенски университет“, марка NISSAN, модел NOTE, с цвят бял, отговарящ на техническите параметри, представени в „Техническо предложение за изпълнение на поръчката“** в офертата ни.
 - 2.2. Доставката на автомобила ще извършим до франко склад на Възложителя, посочен в документацията за участие, на адрес: **гр. Русе, ул. „Студентска“ № 8;**
3. Ще изпълним поръчката съгласно условията, посочени в документацията за участие и в съответствие с приложените към настоящата оферта и неразделна част от нея „Техническо предложение“ и „Ценово предложение“.



4. Запознати сме с проекта на договор за възлагане на обществената поръчка, приемаме го без възражения и ако бъдем определени за изпълнител, ще сключим договора в законоустановения срок.
5. С подаване на настоящата оферта направените от нас предложения и поети ангажименти са валидни за срок от 90 (*деветдесет*) календарни дни, считано от крайния срок за получаване на офертите.
6. Задължаваме се да уведомим писмено възложителя, че автомобила е доставен и може да бъде приет от възложителя по реда на чл. 8, ал. 1 от проекта на договор. Уведомлението ще изпратим до възложителя, най-късно в деня, следващ доставката на автомобила до склада на Изпълнителя.
7. Задължаваме се да предадем необходимата документация, в т.ч. документи за платени други данъци, такси, фактури и приемо-предавателен протокол. Също така, ще предоставим инструкция за експлоатация на доставения автомобил на български език, сертификати за съответствие, сервизна книжка, паспорт или друг документ от производителя, съдържащ технически данни и характеристики на автомобила.
8. Задължаваме се да доставим автомобила, окомплектован, съгласно изискванията на производителя с комплект ключове, резервна гума, комплект инструменти за смяна на гуми и др.
9. За целите на договора определяме следните лица за контакти: Емил Йорданов Цветков.
10. За целите на договора, уведомяването, отправено до нас, ще се извършва писмено по: факс: 082 84 74 22. ; електронна поща (e-mail): office@estrans.net ; или с препоръчано писмо на адрес: Русе 7013, бул. „Липник“ № 62 А.
11. Предлаганата цена за доставката на автомобила по предмета на поръчката е представена в **Ценово предложение (Образец № 3-1)**.

Към настоящата оферта Ви прилагам списък /свободен текст/ на всички изискуеми от възложителя документи, описани в документацията за участие – **подписани и подпечатани** от представляващия участника.

Правно обвързващ подпис:

Дата

16.06.2015 г.

Име и фамилия

Емил Цветков

Подпис на упълномощеното лице

Длъжност

Управител



До
Русенски университет „Ангел Кънчев“
ул. Студентска №8
гр. Русе
Р. България

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

„Избор на изпълнител за закупуване и доставка на два броя фабрично нови автомобили за нуждите на Русенски университет „Ангел Кънчев“ по две обособени позиции“

По

Обособена позиция №1: *„Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил.*

от „ЕС ТРАНС“ ООД – Русе, представявано от Емил Йорданов Цветков – Управител

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

Във връзка с обявената от Вас процедура по чл.14, ал.4 от ЗОП с предмет: *„Избор на изпълнител за закупуване и доставка на два броя фабрично нови автомобили за нуждите на Русенски университет „Ангел Кънчев“ по две обособени позиции“*, за изпълнение предмета на поръчката по в съответствие с условията на настоящата процедура, Ви представяме нашето Техническо предложение за изпълнение на поръчката за доставката на фабрично нов автомобил по **обособена позиция №1** с предмет: *„Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил*, марка **NISSAN**, модел **NOTE**, ниво на комплектация **Текна**, с цвят бял, отговарящ на следните технически параметри:

1. Технически параметри на автомобила:

Номер по ред	Технически характеристики или еквивалентни	Минимални технически изисквания на Възложителя	Технически Параметри, предложени от участника: / изписва точният параметър/
1	Двигател	Работен обем - до 1 500 см ³	1 461 см ³
2	Вид гориво	Дизел	Дизел
3	Максимална мощност (к.с.)	До 100 к.с.	90 к. с.
4	Максимална скорост	Над 150 км/ч	179 км/час
5	Предавателна кутия	Механична с най-малко 5 предавки	Механична, с 5 предавки
6	Брой места	Минимум 4	5 места
7	Брой врати на автомобила	Минимум 4	5 врати
8	Ниво на екологичност	EURO 5	EURO 6
9	Гаранционен срок	60 (шестдесет) месеца или пробег 150 000 км.	60 (шестдесет) месеца или пробег 150 000 км



10	Оборудване	• ABS+EBD+BA+TC+ESP • Климатик двузонов или климатроник • Кормилен усилвател • Борд компютър с OBD II • Имобилайзер • Круиз контрол • Ограничител на скоростта • Икономичен режим на шофиране • Система за подпомагане на видимостта и паркирането, включваща камера/камери и паркинг сензор • GPS навигация • Централно заключване • Предпазни въздушни възглавници – предни и странични и завеси • Дневни светлини	• ABS+EBD+BA+TC+ESP+BSW+LDW+MOD - Климатроник - Да - Да - Да - Да - Да - Да - Да, Around View Monitor с 4 камери - Да - Да - Да - Да - Сензор за дъжд - Сензор за светлина - Безключово стартиране на двигателя - Интелигентен ключ и др.
----	------------	--	---

2. Доставка на автомобила до мястото на изпълнение – *гр. Русе, ул. „Студентска“ №8.*

3. Срок на доставка: Доставка на автомобила ще извършим в срок от 30 (словом: тридесет) дни, /не по-дълъг от 90 (деветдесет) календарни дни/ считано от датата на подписването на договора. (Датата на подписване е датата, посочена в деловодния номер на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, поставен на стр. 1 от договора.)

4. Задължаваме се да предадем доставения автомобил окомплектован, съгласно изискванията на производителя, с комплект ключове, резервна гума, комплект инструменти за смяна на гуми и др.

5. Предлагаме следните гаранционни срокове на автомобила: (сроки да се посочи в месеци).

5.1. Гаранционният срок на автомобила, считано от датата на подписване на протокола по чл. 8, ал. 1 от договора е 60 (словом: шестдесет) месеца или пробег 150 000 км. в зависимост от това, кое от условията настъпи първо;

5.2. Други гаранционни срокове /по преценка на участника/:

- Гаранция за лаковото покритие – 3 (три) години;
- Гаранция за пробивна корозия – 12 (дванадесет) години

6. Задължаваме се в рамките на гаранционния срок да поемаме разходите по подмяна на дефектиралите части и/или повреди, съгласно гаранционните условия, представени в т.5.



7. Задължаваме се да извършваме сервизно обслужване на автомобила в рамките на гаранционния срок, при условията и сроковете на договора.
8. По време на гаранционния срок и при извършване на сервизно обслужване ще влягаме в автомобила само оригинални резервни части, материали и консумативи.
9. Предлагаме отстъпка в проценти от цената на всички резервни части, материали и консумативи, влягани по автомобила по време на сервизното му обслужване, посочен в т.2 от нашето ценово предложение. Процентът отстъпка е еднакъв за всички резервни части материали и консумативи, влягани по автомобила и е постоянен за целия срок на договора.
10. Задължаваме се да предадем автомобила на възложителя, като в периода от подписване на приемо-предавателния протокол по чл. 8, ал. 1, респ. по чл. 8, ал. 2 от проекта на договор, до приемането им от възложителя с протокол по чл. 8, ал. 1 от проекта на договор, се задължаваме да полагаме за автомобила грижата на добър търговец.
11. Сервизното обслужване на автомобила следва да се извършва на всеки 30 000 (тридесет хиляди) километра или на 12 (дванадесет) месеца, в зависимост от това, кое от условията настъпи първо, съгласно изискванията на производителя.
12. Задължаваме се да извършваме сервизно обслужване на автомобила в следната сервизна база: оторизираният от производителя сервиз на фирмата ни в гр. Русс, бул. „Липник“ № 62 А.
13. Задължаваме се да извършваме с предимство сервизно обслужване на автомобила на възложителя по време на целия гаранционен срок, в срок не по-късно от 1 (един) работен ден от постъпване на заявка за обслужване от страна на възложителя.

Правно обвързващ подпис:

Дата 16.06.2015 г.

Име и фамилия Емил Цветков

Подпис на упълномощеното лице

Длъжност Управител



До
Русенски университет „Ангел Кънчев“
ул. Студентска №8

ЦЕНОВА ОФЕРТА

от „ЕС ТРАНС“ ООД – Русе, представляван от Емил Йорданов Цветков

За участие в обществена поръчка по реда на Глава VIII „а“ от ЗОП с предмет: **„Избор на изпълнител за доставка на 2 (два) броя фабрично нови автомобили за нуждите на Русенски университет „Ангел Кънчев“ по обособени позиции“.**

по

Обособена позиция №1: „Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил.

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

След като се запознахме с публичната покана, изискванията на Възложителя и спецификата на възлаганата работа, предлагаме да изпълним обществената поръчка с горепосочения предмет по **Обособена позиция №1 с предмет: „Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил .**

В случай, че представляваното от мен дружество бъде избрано за изпълнител по **Обособена позиция №1** от обществената поръчка, Ви представяме нашето ценово предложение за доставка на **1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на „Русенски университет“, за обособяване като учебен автомобил**, марка NISSAN, модел NOTE, ниво на комплектация Текпа, с цвят бял, при следните финансови условия:

1. За изпълнение предмета на поръчката в съответствие с условията на настоящата процедура, Ви предлагаме **обща крайна цена** на нашата оферта в размер на:

24 480 лева без ДДС (словом: двадесет и четири хиляди четиристотин и осемдесет)

29 376 лева с ДДС (словом: двадесет и девет хиляди триста седемдесет и шест)

Ценообразуване: Общата крайна цена на нашата оферта включва: стойност на доставка; транспортни разходи франко адреса, посочен от Възложителя; гаранционна поддръжка; гаранцията за качество, съгласно техническите изисквания на Възложителя за предлаганите моторни превозни средства; дължимите вносни мита, данъци и такси.

В случай на увеличение на такси, данъци или ДДС, чрез промяна на нормативни актове, след сключването на този договор, но преди заплащане от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на цената по т. 1, последната се увеличава с размера на настъпилото увеличение.

2. **Начин на плащане:** Плащането се извършва в български лева по банков път с платежно нареждане, по следната банкова сметка:



Русенски университет "Ангел Кънчев"

BIC: UBBSBGSF

IBAN: BG68UBBS80021004346540

БАНКА: ОБЕДИНЕНА БЪЛГАРСКА БАНКА АД

в срок до 7 (седем) работни дни, считано от датата на подписване на приемо-предавателния протокол по чл.8, ал.1 от договора и след предоставянето на оригинална фактура от изпълнителя. задължителен реквизит на фактурата ще бъде изразът: „Разходът се извършва по договор с изх.№.....2015 г.

3. Предлагаме следната отстъпка в проценти от цената на всички резервни части, материали и консумативи, влагани по автомобила, по време на сервизното му обслужване – 5 % (словом: пет процента).

Забележка: Участникът предлага задължително еднакъв процент на отстъпка, за всички резервни части материали и консумативи, който процент е постоянен за целия срок на договора.

4. До подготвянето на официален договор това предложение ще формира обвързващо споразумение между двете страни.

Правно обвързващ подпис:

Дата 16.06.2015 г.

Име и фамилия Емил Цветков

Подпис на упълномощеното лице

Длъжност Управител

РАЙОНЕН СЪД РУСЕ
БЮРО ЗА СЪДИМОСТ
Рег. № 8813

ВАЖИ ЗА СРОК
ОТ ШЕСТ
МЕСЕЦА!

Дата на издаване: 06.07.2015 г.

СВИДЕТЕЛСТВО ЗА СЪДИМОСТ

РАЙОНЕН СЪД РУСЕ

УДОСТОВЕРЯВА, ЧЕ ОТ СПРАВКАТА, НАПРАВЕНА В БЮРОТО ЗА СЪДИМОСТ
ПРИ РАЙОНЕН СЪД РУСЕ,
СЕ УСТАНОВИ, ЧЕ ЛИЦЕТО:

ЕМИЛ ЙОРДАНОВ ЦВЕТКОВ

ЕГН/ЛНЧ: 4606155328

РОДЕН(А): 15.06.1946, гр. Русе общ. Русе обл. Русе

ГРАЖДАНСТВО: България

НАСТОЯЩ АДРЕС: гр. Русе общ. Русе обл. Русе

УЛ.ХАН АСПАРУХ №30,вх.1,ет.2,ап.1

МАЙКА: РУСА ДИМИТРОВА КОЖУХАРОВА, род. на 15.06.1924

БАЩА: ЙОРДАН ЦВЕТКОВ КОЖУХАРОВ, род. на 03.11.1911

НЕ Е ОСЪЖДАНО

НАСТОЯЩОТО ВАЖИ ЗА: УЧАСТИЕ В ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА

Съд.дел-л.-БС:.....



Росица Йорданова/

ДЕКЛАРАЦИЯ *

по чл. 47, ал. 5 от Закона за обществените поръчки

Долуподписаният Емил Йорданов Цветков, с лична карта № 640765576, издадена на 11.09.2010 г. от МВР – Русе, с ЕГН 4606155328, в качеството ми на управителна „ЕС ТРАНС“ ООД с ЕИК : BG827105916, със седалище и адрес на управление гр. Русе 7013, бул. „Липник“ № 62 А - участник в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „Избор на изпълнител за доставка на 2 (два) броя фабрично нови автомобили за нуждите на Русенски университет „Ангел Кънчев“ по обособени позиции“,

По

Обособена позиция № 1: „Доставка на 1 (един) брой фабрично нов лек автомобил за нуждите на Русенски университет „Ангел Кънчев“, за обособяване като учебен автомобил.

ДЕКЛАРИРАМ, че:

1. В качеството си на лице по чл. 47, ал. 4* от ЗОП при фирма „ЕС ТРАНС“ ООД не съм свързано лице по смисъла на § 1, т. 1 от допълнителната разпоредба на Закона за предотвратяване и установяване на конфликт на интереси с Русенски университет „Ангел Кънчев“ или със служители на ръководна длъжност в организацията на Възложителя.

2. Представявания от мен участник не е сключил договор с лице по чл. 21 или 22 от Закона за предотвратяване и разкриване на конфликт на интереси.

Известна ми е отговорността по чл.313 от Наказателния кодекс.

3.07.2015 г.

Декларатор

УТОЧНЕНИЯ

„Свързани лица“ съгласно § 1, т. 1 от допълнителната разпоредба на Закона за предотвратяване и установяване на конфликт на интереси са съпрузите или лицата, които се намират във фактическо съжителство, роднините по права линия, по съребрена линия - до четвърта степен включително, и роднините по сватовство - до втора степен включително, както и физически и юридически лица, с които лицето, заемащо публична длъжност, се намира в икономически или политически зависимости, които поразяват основателни съмнения в неговата безпристрастност и обективност. Ръководните длъжности в администрацията са посочени в Единния класификатор на длъжностите в администрацията, раздел "А"

Декларация се подписва задължително от посочените по-долу лица.

* Лицата по чл. 47, ал. 4 от ЗОП са:

1. при събирателно дружество - лицата по чл. 84, ал. 1 и чл. 89, ал. 1 от Търговския закон;
 2. при командитно дружество - лицата по чл. 105 от Търговския закон, без ограничено отговорните съдружници;
 3. при дружество с ограничена отговорност - лицата по чл. 141, ал. 2 от Търговския закон, а при еднолично дружество с ограничена отговорност - лицата по чл. 147, ал. 1 от Търговския закон;
 4. при акционерно дружество - овластените лица по чл. 235, ал. 2 от Търговския закон, а при липса на овластяване - лицата по чл. 235, ал. 1 от Търговския закон;
 5. при командитно дружество с акции - лицата по чл. 244, ал. 4 от Търговския закон;
 6. във всички останали случаи, включително за чуждестранните лица - за лицата, които представляват кандидата или участника.
- В случаите по т. 1 - 6 - и за прокуристите, когато има такива: когато чуждестранно лице има повече от един прокурист, декларацията се подава само от прокуриста, в чиято представителна власт е включена територията на Република България.